אין פלאנטער פון לעבן . . .

א העכסט שפאנענדער ראמאן פון דעם מאטערנעם אידישן לעבן אין אמעריקע

פון מ. ס.

(פארזעצונג)

לוסי האט הנאה געהאט פון דעם שיינעם טאג, פון דעם שיינעם קליידל וואס זי האט געטראגן, און פון דעם דזשעקעט וואס האט אזוי גוט געפאסט אויף איר פיגור. זי האט מער ווי איינ־מאל אפגעשפיגלט איר פיגור אין די שפיגל טירן און האט הנאה געהאט פון דעם וואס זי איז יונג און שיין. זי האט שוין געוואלט ארונטערפארן צו־ריק מיט'ן עלעוועיטאר, ווען איר בליק איז געפאלן אויף א יונגנמאן, וועלכער איז געזעסן אויף א ווייכן שטול, מיט איין פוס פארלייגט איבער'ן אנדערן, האלטנדיק א בוך אין דער האנט. ער האט אבער דעם בוך ניט געלייענט. אנשטאט דעם האט ער געווארפן פאר־גנב'עטע בליקן אויף דער שיינער לוסי און ס'איז געווען דייטלאך צו זען אז ער שלינגט זי מיט זיינע אויגן.

זי האט אים אפגעמאסטן מיט א שנעלן בליק, און כאטש ער איז געזעסן האט זי באלד ביי זיך קלאר אפגעמאכט, אז ער איז א הויכער און א שלאנקער. ער האט א טונקל־מאטן פנים מיט גרוי־סע שווארצע אויגן און שווארצע האר, אביסל געקרויזט. ער איז געווען נעט אנגעטאן מיט א פיינעם גרויען אנצוג וואס האט צוגעגעבן זיין פנים א ווייכן כמעט ראמאנטישן אויסדרוק. ער איז איר געפעלן געווארן.

דאס אלץ האט גערירט ניט מער ווי א מינוט. זי האט שנעל אוועקגע־כאפט די אויגן. עס פאסט דאך ניט צו שטיין און קוקן און גלאנצן די אויגן אויף א יונגן שיינעם בחור. זי האט זיך א דריי געטאן מיט חן, אזוי ווי אומ־מיסנע, כדי צו ציען זיין אויפמערקזאמ־קייט, און האט זיך געלאזט גיין צום עלעוועיטאר.

אבער אין דעם אויגנבליק האט זי דערשפירט שנעלע טריט הינטער זיך. א שמייכל האט זיך באוויזן אויף איר פנים. דאס איז ער, האט זי געטראכט. זי האט הנאה געהאט פון דעם שפיל.

דער יונגערמאן האט געמאכט גרוי־סע, שנעלע טריט, ביז ער האט זי דער־יאגט און איבערגעיאגט. און איצט איז ער שוין אויסגעקומען ניט הינטער איר, נאר גלייך מיט איר, און אביסעלע אין פראנט פון איר. ער איז טאקע געווען הויך און שלאנק. "רודאלף וואלענטינא" איז איר דורכגעלאפן אין געדאנק.

— איי בעג יור פארדאן, האט דער יונגערמאן שנעל אויסגערעדט אנבויגנ־דיק זיך צו איר.

זי איז געבליבן שטיין אזוי ווי פאר־וואונדערט און האט געקוקט אויף אים מיט גרויסע אויגן. יא, האט זי גע־טראכט, דאס איז ער, דער העלד פון מיין ראמאן.

— וועל? האט זי א פרעג געטאן מער מיט די אויגן ווי מיט די ליפן.

דער יונגערמאן האט זיך גערויטלט, האט אזוי ווי נערוועז גערייט דאס בוך אין זיינע הענט און האט געזאגט:

— מיר שיינט... מיר שיינט... אויב איך האב קיין טעות ניט, האב איך אייך שוין איינמאל באגעגנט . . .

זי האט געוואוסט אז דאס איז ניט אמת. ער זאגט נאר אזוי, ווייל ער וויל פארפירן א שמועס, א באקאנטשאפט מיט איר... א סך יונגעלייט טוען אזוי. א סך באקאנטשאפטן ווערן אויף אזא אופן געשלאסן. דאס איז געווען א טייל פון דער אינגל־מיידל שפיל. לוסי האט די שפיל ליב געהאט.

וואלט דער בחור ניט געווען אזוי יונג און אזוי גאלאנט שיין, וואלט ער זי ניט דערמאנט אן דעם מאוויע העלד רודאלף וואלענטינא, נאך וועמען זי האט אזוי פיל טרערן פארגאסן ווען ער איז אין יונגערהייט געשטארבן, — וואלט זי מסתמא זיך געווען אויסגע־דרייט און געלאזט דעם יונגן מאן שטיין אן אן ענטפער. אבער אזוי . . .

— איך ווייס ניט... מעגלאך... האט זי געשטאמלט ארונטערלאזנדיק די אוי־גן צו דער ערד. ער האט געטראגן שוי־נע ברוינע שיך וואס האבן געגלאנצט מיט א פרישן "שיין".

און דערמוטיגט פון איר האלבן ענט־פער האט דער יונגערמאן באקומען לשון, זיינע אויגן האבן א גלאנץ גע־טאן מיט פייער־פונקען און ער האט מיט א זיסן שמייכל ארויסגערעדט:

— א, יא... געוויס... איך האב אייך געזען... א, איך קען זיך ניט דערמאנען גראד וואו... זייט איר ניט געווען דעם זומער אין אטלאנטיק סיטי?

זי האט געשמייכלט

— יא, געוויס...

און דערביי האט זי געטראכט אז זי איז ניט דאס איינציקע מיידל פון פי־לאדעלפיע וואס האט דעם זומער פאר־בראכט אין אטלאנטיק סיטי און האט זיך דארט געבאדן אין ים... דער יונגער־מאן האט דארט, אן צווייפל, געזען א סך אזעלכע ווי זי.

אבער אויך דאס איז געווען א טייל פון דער שפיל, און לוסי איז געווען גרייט מיטצושפילן די דאזיקע שפיל ביז'ן סוף. זי איז געווען א ספארט, לוסי.

— מיין נאמען איז אלעקס בראון האט ער געזאגט שנעל און האט איר אויסגעשטעקט די האנט. איר האט אפשר מיין נאמען פארגעסן...

זי האט ניט פארגעסן, זי האט ניט געהאט וואס צו פארגעסן. זי ווייסט אז זי האט אים פריער קיינמאל אין איר לעבן ניט געזען. אבער דאס מאכט ניט. עס איז איר געפעלן דעם יונג־מאנס דרייסטקייט. זי האט אים געגעבן די האנט מיט א שמייכל און האט גע־דריקט זיין האנט.

— און מיין נאמען, האט זי געזאגט, איז לוסי, לוסי גארבער... מעגלאך אז איר האט מיין נאמען אויך פארגעסן.

— א, ווירקלאך... גארבער... מיס גארבער... יא, איצט דערמאן איך זיך. האט דער יונגערמאן אלץ געפלאטערט אזוי ווי א בין פלאטערט ארום א רויזן ביימל. א, איך בין ווערט שמייץ צו פארגעסן אזא שיינעם נאמען... א נא־מען פון אזא שיינער, יונגער דאמע...

זי האט ווייטער געשמייכלט. זי האט געוואוסט אז דאס אלץ איז ניט מער ווי רייד, פלירט, אבער אומשולדיק. און אן שלעכטן געדאנק. איז דאס איר געפעלן. האט זי פון דעם הנאה געהאט. האט זיך געלאזט ווייטער פארשפילן אין דער דאזיקער אינגל־מיידל שפיל.

און אזוי שטייענדיק א טריט צום עלעוועיטאר, האט זיך פארקניפט א שמועס צווישן זיי. א שמועס וואס האט אנגעהאלטן א שעה צייט. דער יונגער־מאן, אלעקס בראון, איז געווען ניט נאר שיין און גאלאנט, ער איז אויך געווען מאנירלאך דערצויגן און האט געהאט א גלאט און געשליפן צינגל. ער האט גערעדט מיט א טיפן קול, וואס האט אזוי ווי געגלעט איבער'ן הארץ. ער איז געווען באלייענט האט א סך געוואוסט. ער איז א סך ארומגעפארן. ער האט א סך געזען. ניט נאר האט ער געקענט אויסווייניק די נעמען פון אלע מאוויע סטארס, נאר מיט אייניקע פון זיי האט ער זיך אפילו געקענט.

— א. ווירקלאך? האט זי אויסגע־רופן מיט גרויס באגייסטערונג, איר קענט דאגלאס פעירבענקס?

דער יונגערמאן האט געלאכט דורך די ווייסע ציין.

— געוויס קען איך אים. איך קען מערין אויך, איך מיין מערי פיקפארד. א, יא, איך בין אפילו געווען ביי זיי אין הויז..

— אין האליוואוד?

— יא, אין האליוואוד. דאס איז גע־ווען מיט א יאר צוריק. איך בין דא־מאלסט געווען געשיקט פון א פירמע קיין קאליפארניע.

— מוזט איר דאך שוין זיין ניט קיין יונגערמאן, האט זי געזאגט אין שפאס.

ער האט געלאכט און געענטפערט:

— איך בין זיכער אז איר וואלט מיך אזא פארלעגנהייט ניט געשטעלט. ווען איך וואלט געווען א מיידל . . .

און ביידע האבן זיך צעלאכט.

אין פלאנטער

ווען איר פאטער, וואלף גארבער, וואלט געווען געוואוסט פון דער דאזי־קער באגעגעניש און באקאנטשאפט, וואלט ער זיך דערנאך ניט געווען גע־וואונדערט פארוואס זיין לוסי האט מיט אמאל איבערגעריסן איר חבר'שאפט מיט בען קרוידער, און פארוואס זי האט זיך אנגעהויבן בלאזן אויף אים. זאגנ־דיק אז ער איז צו אינגליש פאר איר, אז ער איז צו ערנסט פאר איר, און אז זי וויל ניט האבן צו טאן מיט אן ארי־מען באי וואס דארף אנקומען צו זיין פאטער נאך עטלאכע סענט ווען ער וויל "אויסגיין" מיט א מיידל.

אלעקס בראון איז ניט געווען אזוי. ער איז געווען אן אמת'ער ספארט, אן אמת'ער גאלאנטער קאוואליער, אזוי ווי אין די אמת'ע ראמאנען שטייט גע־שריבן און אזוי ווי מען זעט אזוי אפט אין די מאוויס.

בען קרוידער איז געווען צו אינגליש פאר איר. דאס איז געווען אמת. בען קרוידער איז געווען צו ערנסט פאר איר — דאס איז אויך געווען אמת. און אז בען קרוידער האט געדארפט אנקומען צו זיין פאטער פאר עטלאכע סענט. דאס איז אויך געווען אמת. זי האט גאר ניט געוואוסט, אז בען קרוידער וואלט ניט געווען אנדערש אפילו ווען ער וואלט ניט געדארפט אנקומען צו זיין פאטער נאך "ספענדינג מאני". זי האט גאר ניט געוואוסט אז דער יונגער בען קרוידער, כאטש ער האט ניט געלייענט אזוי פיל ראמאנען ווי זי, און כאטש ער האט ניט געקענט אויסווייניק אלע מאוויס סטארס, האט ער זי פונדעסט־וועגן טיף געליבט, מיט א ריינער אינגל־שער ליבע, און אז אפילו נאכדעם ווי זי האט זיך אויסגעדרייט מיט'ן רוקן צו אים, האט ער אויך ניט אויפגעהערט זי ליב צו האבן.

(ווייטערס קומט)

וויל מאכן א סוף צו נאקעטע פאראדן

אטאווא, יולי 13. — דריי יאר טור־מע פאר פאראדירן א נאקעטער, וועט מעגלאך זיין די שטראף אונטער אן אמענדמענט צו דעם קרימינאלן געזעץ, וואס וועט קירצלאך פארגעשלאגן ווערן אין פארלאמענט פון האנ. יו גאטרי, יוסטיץ מיניסטער.

דער אמענדמענט איז געצילט צו מאכן א סוף צו די נאקעטע פאראדן וואס ווערן אנגעפירט פון די דוכאבארן אין מערב קאנאדע.

—(::)—

30 טויזנט ארבעטער ארויס־געווארפן ווען אויל ברונימער אין קאנזאס ווערן געשלאסן

וויטשיטא קאנזאס, יולי 13. — די ארבעטסלאזע ארמיי אין די פאראיי־ניקטע שטאטן וועט פארגרעסערט ווערן אויף דרייסיק טויזנט נפשות, איבער 300 זעלבסטשטענדיקע אויל אפעריי־טארס האבן דא אפגעהאלטן א פאר־זאמלונג און זיי האבן אנגענומען א בא־שלוס צו פארמאכן 22,000 אויל ברוני־מער אין קענזעס.

דער באשלוס איז אנגענומען געווארן איינשטימיק און די פירער פון דער דא־זיקער אינדוסטריע שאצן אפ, אז 30 טויזנט ארבעטער וועלן ארויסגעווארפן ווערן פון דער ארבעט. די ברונימער וועלן באלד פארמאכט ווערן.

—(::)—

בעדואינער פון וואדי האוואריט ווילן ניט גיין ארבעטן

ירושלים, יולי 13 (איטא). — די בעדואינער פון וואדי האווארעט (עמק השרון) האבן צוריקגעווארפן דעם אנ־באט פון דער רעגירונג צו ארבעטן אויף די וועגן וואס גייען דורך די אידישע קאלאניעס ,ניט וועלנדיק פארלאזן זייע־רע וואוינונגס ערטער אין וואדי האווא־ריט.

די רעגירונג סטראשעט זיי אפצו־שטעלן די מאנאטלאכע ווייץ סובסידיע וואס זי גיט זיי ארויס, אויב זיי וועלן ניט גיין ארבעטן.

פארט איר ארויס פון שטאט?

ניט אכטנדיק ווי ווייט, איז די לעסלי ארגאניזאציע גרייט אייך אנצובאטן א באדינונג פון אן עקספערט און קוואליפיצירטן כאראקטער.

אייערע הויז זאכן וועלן באקו־מען דעם בעסטן אויפזיכט — געפאקט און געשיקט פון אונ־זער איינגענעם פעאיקן סטעף און דורך אונזערע קארעספאנדענטן. מיר קאנען אראנזשירן צו אויס־פאקן זיי און אויסשטעלן זיי פארטיק אין אייער נייער היים.

טעלעפאנירט 87 337

LESLIE'S STORAGE LIMITED
85 Water Street

סייל פאסטערס

געמאכט

אין 24 שעה

שיין און צוציענד

פאר

"דאס אידישע ווארט"

מיר האבן אן אויסוואל פון הונדערטער קאטס פון די לעצטע צייכענונגען צו באצירן די פאסטערס

מיר טוען די גאנצע ארבעט

שיקט אונז בלויז אריין די פרייזן פון די ארטיקלען וועלכע איר ווילט ארויס־שטעלן אויפן סייל — און מיר טוען שוין פאר אייך דאס איבעריקע

שרייבט אין וועלכע שפראך איר ווילט צו

THE ISRAELITE PRESS LIMITED
165 Selkirk Ave. Phones: 52 213 - 55 409

WALKER THEATRE -- WALKATHON

(גאנג קאנטעסט) — שוין איבער 500 שטונדן

לאזאר, איבראמס און ליטמאן זעען אויס ווי געווינער

אפן פאר באזוכער און גייט אן 24 שטונדן.

אלגעמיינער איינטריט 25c

טעלעפאן 88 301

שפייז פעקלאך צו קרובים אין רוס־לאנד קענען געשיקט ווערן דורך אידישן אימיגראנטן הילף פאראיין

מאנטרעאל (פון ש קאפלאן).— אויף דעם לעצטן באַרד מיטינג פון אידישן אימיגראנטן הילף פאראיין פון דעם סעזאן, דעם 2טן יולי, איז ענדגילטיק באשלאסן אנגענומען געווארן, אז דאס שיקן שפייז פעקלאך צו קרובים קיין רוסלאנד דארף ווערן א געזעלשאפט־לאכער ענין און אז דער אימיגראנטן הילפס פאראיין זאל זיך דירעקט בא־שעפטיקן מיט דער דאזיקער ארבעט און פון זונטאג דעם 5טן יולי אנפאנגען אנ־נעמען אין זיין מאנטרעאלער העד־אפיס שפייז פעקלאך קיין רוסלאנד אין זעלבן סדר, ווי ער נעמט אן געלט איבערשי־קונגען.

די פראגע וועגן שיקן שפייז פעקלאך צו קרובים אין רוסלאנד שטייט שוין א לענגערע צייט אויפ'ן סדר היום פון אמעריקאנער "האיאס". אין די ראמען פון אינפארמאציע, האבן מיר מער מאל שוין באַרירט די דאזיקע פראגע אויף די שפאלטן פון "דאס אידישע ווארט". עס האט אבער געמוזט נעמען א לענגערע צייט ביז וואנען דער אמעריקאנער "האיאס" האט געקענט אננעמען אן ענדגילטיקע שטעלונג צו דער פראגע און ענדלאך א באשלוס, אז דער דאזי־קער ענין דארף אריינגענומען ווערן אין די ראמען פון זיין טעטיקייט. ווי גע־זאגט האט אויך דער אידישער אימי־גראנטן הילפס פאראיין פון קאנאדע, אלס מיטגליד פון אלוועלטלאכן האיאס אויך אנגענומען די טעג דעם זעלבן בא־שלוס.

דער אמעריקאנער "האיאס" איז גע־צוואונגען געווען צו נעמען אויף זיך די דאזיקע ארבעט צוליב די פיל ידיעות, וועלכע זיינען צו אונז דערגאנגען פון רוסלאנד, אז די דאָרטיקע קרובים ליידן זייער שטארק פון מאנגל אין פראדוקטן און קענען אפילו פאר געלט ניט באקו־מען דעם גרעסטן טייל פון די נויטיקע לעבנס־מיטלען. די שווערע לאגע פון די רוסלענדישע קרובים איז איצט נאך מער קאמפליצירט געווארן דורך דעם, וואס דאס געלט, וועלכעס מען שיקט פון דאנען ווערט אין רוסלאנד אויס־געצאלט אין רובלס, און האט דארט א גאנץ קליינעם ווערט אין זין פון איינ־קויפס מעגלאכקייטן. ס'האט זיך ארויס־געצייגט, אז ווען א קרוב שיקט פון דא־נען א שפייז פעקל פון $10, האט עס אין רוסלאנד מער ווערט, ווי מ'זאל בא־קומען דארט $50 אויסגעצאלט אין רובלס.

דער אמעריקאנער "האיאס" האט גע־נומען דעם ענין גאנץ ערנסט. ער האט זיך ניט פארלאזט אויף ידיעות אליין. נאך מיט אייניקע מאנאטן צוריק האט ער קאמאנדירט זיין וויצע־פרעזידענט, מר. בענדזשאמין, קיין אייראפע מיט דער מיסיע גענוי צו באקענען זיך מיט די מעגלאכקייטן פון איבערשיקן שפייז־פעקלאך דירעקט פון אייראפע, כדי דורך דעם איינצושפארן צייט, אזוי אז די שפייז פראדוקטן זאלן וואס וועני־קער טעג זיין אין וועג און ניט איבער־געפירט ווערן און כדי דורך דעם גלייכ־צייטיק צו פארביליקן די קאסטן פון אי־בערשיקן דאס פעקל. ווי ס'איז בא־וואוסט קאסט די הוצאות אליין פון אי־בערשיקן א פאסט פאקעט פון קאנאדע קיין רוסלאנד פון $2.50 ביז $3.00.

דער אנגענומענער פון אמעריקאנער "האיאס" סדר פון שיקן די פעקלאך די־רעקט פון אייראפע גיט די מעגלאכקייט צו שיקן א ביליקן פעקל פון א פונט 10-12 פאר $2.30 אדער $2.91 אריינ־רעכענענדיק אלע קאסטן איינשליסנדיק די פראדוקטן, סטראכירונג און ד. ג. אין פאל ווען א היגער איינוואוינער וויל גלייכצייטיק שיקן זיין קרוב די נויטיקע סומע אויף אויסצוקויפן דאס פעקל, שיקט דער "האיאס" אים איבער די באטרעפנדיקע סומע.

אז דער נייער געביט פון ארבעט פון אידישן אימיגראנטן הילפס פאראיין האט א גרויסן געזעלשאפטלאכן ווערט קען מען זען פון די דיסקוסיעס, וועלכע די מאנטרעאלער אידן פירן אין הויפט אפיס ארום די פלאקאטן, וואו ס'איז אנגעוויזן דער אינהאלט פון יעדן פעקל און זיין ווערט. שעה'ן לאנג שטייען זיי דארטן און פארטייטשן שפייז כבודים זייער־ערע קרובים. ס'קומען מערערע מיט־גלידער פון איין משפחה און מ'עצה'ט זיך וואס וועמען צו שיקן. ס'נעמט אפ א היבש ביסל צייט ביז מ'באשליסט וואס וועמען צו שיקן, אבער אלע פאר־לאזן זיי דעם אפיס צופרידענע, וואס זיי איז געגעבן געווארן די מעגלאכקייט צו דערקוויקן זייערע קרובים מיט א כשר גוט ביסל שפייז.

אויף דער דערמאנטער זיצונג איז אויך באהאנדלט געווארן די פראגע ווי אזוי צו געבן די מעגלאכקייט אונזערע אידן פון דער קאנאדער פראווינץ צו באנוצן זיך מיט דער זעלבער סיסטעם. ס'איז דארט באשלאסן געווארן, אז מען זאל פאנאנדערשיקן צו אלע פראווינ־צעלע קאמיטעטן די ליסטעס מיט די נומערירטע שפייז פאקעטן אויף אויס־צוהענגען אין די געזעלשאפטלאכע ער־טער. יעדער איד פון דער פראווינץ וועט האבן דערביי א גאנץ קליינע ארבעט. נאך דעם ווי ער וועט באשליסן לויט דער ליסטע, וועלכן נומערירטן פעקל ער וויל שיקן, וועט ער דארפן אריינ־שיקן אין הויפט אפיס פון אידישן אי־מיגראנטן הילפס פאראיין א "מאני־ארדער" אויף דער סומע און א גענויע אדרעס פון קרוב אין רוסלאנד, אנווייזנ־דיק דערביי וועלכן נומער פעקל ער פארלאנגט מ'זאל אריינשיקן. עס איז ווינשנסווערט אז די אדרעסן זאלן גע־שיקט ווערן געשריבענע אין רוסיש. אלנפאלס דארפן זיי זיין גאנץ פינקט־לאך, אין קעגנפאל ריזיקירט מען אז דאס פעקל זאל קומען צוריק.

אונז בלייבט צו באגריסן דעם אי־דישן אימיגראנטן הילפס פאראיין מיט דעם נייעם צווייג פון זיין ארבעט און אים ווינשן, אז אויך אויף דעם געביט זאל ער געפינען די צופרידנקייט פונ'ם ברייטן אידישן עולם.

—(::)—

עקס-קייזער האט נאך אין 1905 געפלאנט פארכאפן בעלגיע

פאריז, יולי 13. — די האוואס נייעס אגענטור האט שבת אפגעדרוקט אויסצוגן פון אן ארטיקל וואס דער־שיינט אין דעם מאגאזין "לעס אנאלס" וואס ווערט באזירט אויף סודות'דיקער קארעספאנדענץ צווישן דעם געוועזע־נעם קייזער און פרינץ פאן ביולאוו אין 1905, ווען פאן ביולאוו איז געווען דער דייטשער קאנצלער. לויט די דאזיקע בריוו האט דייטשלאנד געוואלט באשלא־סען צו פארכאפן בעלגיע אין יענער צייט, אין פאל עס וואלט געווען אויס־געבראכן א מלחמה מיט גרויס בריטא־ניע.

"אויב ענגלאנד וועט אונז אטאקירן", שרייבט פאן ביולאוו אין א בריוו צום קייזער, "וועט אייער מאיעסטעט מוזן שיקן טעלעגראמעס קיין ברוסעל און פאריז און אויפפאדערן, אז זיי זאלן אין זעקס שטונדן ארום זיך דערקלערן פאר אדער קעגן אונז. און מיר וועלן באלד פארכאפן בעלגיע ,ניט אכטנדיק וואס דער ענטפער וועט זיין".

אין א בריוו וואס דער קייזער האט צו אים געשריבן אין יאר 1907 ווערט געזאגט: "די גרויסע מדינות פון דער צוקונפט — יאפאן און אמעריקע — רעכענען זיך שוין מיט אונז און זיי שטעלן זיך אויף אונזער זייט. פראנק־רייך האט שוין פארלארן איר פרייהייט פון האנדלונג און זי ווערט געשלעפט פון ענגלאנד".

די בעסטע רינדערנע פלייש 8 סענט א פונט

בהשגחת ועד הרבנים

י. דודעס

467 פריטשארד עוועניו

טעלעפאן 52 323

אויך קאנטרי קאסטאמערס קאנען קויפן פאר דעם זעלבן פרייז

באנוצט זיך מיט די קאלומס

— פון —

"דאס אידישע ווארט"

פאר אלע הוימישע און געשעפט אנגעלעגנהייטן

קלאסיפייד סעקשאן Classified Section

ספעציעלע פרייזן פאר אדווערטייזינג אין דער קלאסיפיצירטער אפטיילונג:

איין מאל, 5ס. פער אגייט ליין	3 מאנאטן, $2.15 אגייט ליין
פאר א וואך, 20ס. " "	6 מאנאטן, $4.00 " "
פאר א מאנאט, 75ס. " "	פאר 1 יאר, $7.50 " "

:: צו פארדינגען ::
FOR RENT

צו פארדינגען א 3 רום סוויט אין א באנגאלאו, מיט אלע באקוועמלאכקיי־טען. זיך ווענדן אין 433 סאלעדוש עוועניו. טעלעפאן 55 764.

צו פארדינגען א סטאר מיט א וואוינונג אין 589 טאלבאט, עלמוואוד. ביליקע רענט. זיך ווענדן צו 278 באראוס עוו. טעלעפאן 54 900.

צו פארדינגען א שיינעם 3 רום סוויט אין באלטיק אפארטמענטס. מעסיקער רענט. זיך ווענדן צום קערטייקער, סוויט "די", טעלעפאן 56 668.

צו סובלעטן א סוויט פון דריי גרויסע ליכטיקע צימערן אין 182 מאניטאבא עווע. קאן באלד איבערגענומען ווערן. זיך ווענדן אין 503 דאפערין עוועניו.

צו פארדינגען א גרויסע געפארנישטע רום. זיך ווענדן אין 484 פלארא עווע.

צו פארדינגען א געפורנישטע רום מיט אדער אן באָרד, פאסיק פאר א באי אדער א מיידל. נוצן פון טעלעפאן און אלע באקוועמלאכקייטן. זיך ווענדן אין 382 אלפרעד עוועניו.

צו פארדינגען א 5 רום סוויט, הייסע וואסער באהייצונג, ניי דעקארירט, 287 פלארא עווע. טעלעפאן 51 916, טשערקאווער.

צו פארדינגען א סטאר, גוט פאר יעדער סארט ביזנעס, אויסער גראסעריס. פריער איז דארטן געווען א בארבער שאפ. ווענדן אין 460 סעלקירק עווע.

צו פארדינגען א 5 רום סעמי מאדערן הויז. זיך ווענדן צו
MISS PATTERSON
465 Flora Ave. Winnipeg

ווינ'פעג ביטש. בארד און רום. די בעסטע מאלצייטן צו די ביליקסטע פרייזן און בעסטע אטענשאן. טעלע־פאן 25 440. מרס. העססטרין, 20 איש סטריט, ווינ'פעג ביטש.

"וואקינג קאנטעסט" פון דעם פלעיהאוז טעאטער קומט פאר אין וואקער טעאטער

דער "וואקינג קאנטעסט" וואס גייט שוין אן איבער 500 שטונדן איז אריי־בערגעטראגן געווארן פון פלעיהאוז טעאטער, און ער קומט איצט פאר אין וואקער טעאטער.

דרייצן פארלאך באטייליקן זיך איצט אינ'ם קאנטעסט. צווישן די קאנטעסטאנטן האלטן זיך די דריי אי־דישע — סעם לאזאר, ביל ליטמאן און סטענלי אייבראמס — גאנץ מוטיק.

דער וואקער טעאטער וואו דער קאנ־טעסט קומט איצט פאר, איז אפן 24 שטונדן א מעת־לעת. טויזנטער האבן שוין אין פארלויף פון די איבער דריי וואכן געזען דעם קאנטעסט. איר קאנט אריינקומען אין טעאטער צו יע־דער צייט. אן אמוזירנדיקע וואדעוויל פראגראם קומט פאר די גאנצע צייט פון דעם קאנטעסט.

לאה קאברינסקי ע"ה

מיר דריקן אויס אונזער טיפ־סטען מיטגעפיל צו איר מאן און קינדער אין זייער גרויסן פאר־לוסט. מיר ווינשן זיי געטרייסט צו ווערן און מער פון קיין צער ניט וויסן.

מר. און מרס. חיים ניידיטש
לעמבערג, סאסק.

נידעריק-געפרייזטע טייפרייטערס

—ניט נייע אבער אין גוטן צושטאנד

רעמינגטאנס	$17.50	ביז	$80.00
אנדערוואודס	17.50	ביז	57.50
ראיאלס —	17.50	ביז	47.50
על.סי. סמיטס	15.00	ביז	47.50
רוישלאזע 5, עטלאכע ווי נייע			$45.00

REMINGTON TYPEWRITERS, LTD.
220 BANNATYNE AVE.
PHONE 24 391

אין שטאט, אין די בישעס און אויף אלע הייוועיס

אויב איר דארפט איבערמופן, אדער וועלכע ס'איז טראנספער ארבעט טעלעפאנירט צו

סימקינס טראנספער, 52 540

איר וועט זיין זייער צופרידן

ארדערט ביי אונז אייערע

האליץ

די בעסטע האליץ צו ביליקע פרייזן

Simkin's Transfer
456 Stella Ave. Ph. 52 540

וואנצן און קאקראוטשעס

פארניכטעט. ארבעט גאראנטירט

CHARLES RIESS & CO.
376 Colony St. Phone 33 529

:: צו פארקויפן ::
FOR SALE

אויב איר האט $1,500 קעש קאנט איר קויפן איינע פון די בעסטע קאנ־פעקשאנערים און פרוכט סטאר אין שטאט. טעגלאכער אומזאץ פון 60 ביז 70 דאלאר. דאס איז א זייער זעלטענע געלעגנהייט פאר דער פאסנדער פער־זאן. פרעגט זיך באלד נאך ביי שעפס איידזשענסים.

זייער א גוטע דרעס סטאר מיט א גאראנטירטן פראפיט פון $200 א מא־נאט, מוז באלד פארקויפט ווערן אדער אייגנטימער וואלט געביטן פאר א דא־בעל הויז אדער קאטעדזש.

געלט צו לייען אויף 6½ פראצענט. אינשורענס פאר אלערליי צוועקן.

Sheps Agencies Ltd.
804 מיין סטריט
טעלעפאנס 55 761 און 58 807

עקסטרא גוטע פינף רום באנגאלאו אויף באר בענק סטריט, ריווער הייטס. נארט פון אקאדעמי ראוד, הייסע וואַ־סער באהייצונג, אוק פינישינג, גא־ראדזש און פופציק פוס לאט. וועט פארביטן אויף א נארט ענד הויז ביז צו $4,000.

THE TRADERS TRUST CO.
400 Union Trust Building
PHONE 26 891

קאטעדזש, ניי דעקארירט, באקווע־מער לאקיישאן, נאענט אין נארט ענד, 5 רומס אונטן, געפינישטער עטיק פון אויבן, פיירנעס, באד, גרויסער לאט. פרייז בלויז $2,350.

דאבל הויז פון 7 און 4 רומס אין נארט ענד. פרייז בלויז $2,600.

נייע 5 רום באנגאלאו, ענדערסאן עוועניו, נאענט צו מיין סטריט. צו פאר־קויפן $1,500 אונטער פרייז. זעט אונז באלד.

אויב איר ווילט א הויז זעט

ח. פערלמאן און ג. זעלטשען
MUTUAL AGENCIES
874 Main St. Phone 51 000

:: פערזענלאכעס ::
PERSONAL

מעדיצינישער מאסאזש

מרס. ה. ע. סאלאווי, פראפ. מאסאַ־זשיסטין. באהאנדלט פאראליזים, אלע פארמען פון רומאטיזם, טרוקענע באנ־קעס, 838 סאמערסעט בלאק, טעלע־פאן 88 066; רעז. 53 410.

הוים און אפיס פארניטשור פארלאנגט

פאר מזומן געלט.

KILSHAW'S
Auctioneers
Canada Bldg. Phone 29 040

מאטאר טוריסטן

מיר מאכן פארבינדונגען צווישן מא־טאריסטן און פאסאזשירן, אויף א שער עקספענסעס באזיס. באראטונג פריי.

AUTO TRANSPORTATION BUREAU
382 Donald St. Phone 86 139

מעק'ס טי רום

273½ דאנאלד סט. אנטקעגן איטאנס

טי קאפ רידינג און לייכטע צובייסנס.

מרס. מעק'קרידי, גוט באקאנטע ענטערטיינער און טי קאפ רידער

GIBBONS UPHOLSTERY & METAL WORKS

צוזאמענשטעלן ארבעט א ספעשעלטי עקספערט ארבעט

ראדיאיטארס, בארי ארבעט, טאפס, אפהאלסטערי

144-6 Fort St., cor. York
Phone 22 667

A. MUIR
אוטאריזירטער
דוקא פינישינג סטיישאן
פענדערס און באדי ריפערינג
376 FURBY ST.
PH. 33 255

ארבעטער פארלאנגט
HELP WANTED

פארלאנגט א באי צו העלפן אין א אי־דישער בוטשער שאפ. זאל קאנען הא־קן און טרייבערן פלייש. זיך ווענדן אין 433 סעלקירק עוועניו.

שטעלע פארלאנגט
SITUATION WANTED

א באי מיט 2½ יאר דערפארונג אין דזשענעראל סטאר ביזנעס, זוכט אר־בעט אין שטאט אדער קאנטרי. רעדט אייניקע שפראכן. זיך ווענדן צו
P. O. Box 125, Lipton, Sask.

דערפארענער שוחט עופות, קאן אויך לערנען מיט קינדער עברית ואידיש, און א גערימטער ב"ת, מעסיקער פרייז, זוכט א שטעלע אין א קאנטרי. ווענדן צו מר. לייזער גארבער, 522 דאפערין עוועניו, וויניפעג, מאן.

אדווערטייזט אין "דאס אידישע ווארט" — עס וועט זיך אייך באצאלן